

Distr.: General  
27 May 2015  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات  
الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي  
الدورة الخامسة  
نيويورك، ٥-٧ آب/أغسطس ٢٠١٥  
البند ٤ من جدول الأعمال المؤقت\*  
تحديد المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات  
الجغرافية المكانية

## تحديد المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات الجغرافية المكانية

### مذكرة من الأمانة العامة

تتشرف الأمانة العامة بأن توجه عناية لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي إلى التقرير الذي أعدته لجنة الأمم المتحدة الإقليمية المعنية بأوروبا لإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي. ويمكن الاطلاع على هذا التقرير باللغة المقدم بها فحسب على موقع لجنة الخبراء على شبكة الإنترنت ([http://ggim.un.org/ggim\\_committee.html](http://ggim.un.org/ggim_committee.html)). ولجنة الخبراء مدعوة إلى أن تحيط علماً بالتقرير وأن تعرب عن آرائها بشأن وضع مجموعة من المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات الجغرافية المكانية ستستخدم في مرحلة أولى لأغراض خطة التنمية المستدامة.

\* E/C.20/2015/1



الرجاء إعادة استعمال الورق

040615 020615 15-08207 (A)



## موجز التقرير

اتخذت لجنة الخبراء، في دورتها الرابعة المعقودة في نيويورك من ٦ الى ٨ آب/أغسطس ٢٠١٤، القرار ١٠٤/٤، الذي وافقت فيه على أن تكون المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات الجغرافية المكانية متكاملة ومتسقة من المستوى الوطني حتى المستوى العالمي وعلى أن تُتخذ إجراءات لكي يتسنى للدول الأعضاء والمجتمع الدولي العمل معاً على إعداد تلك المواضيع وتحسينها وتعهدتها، وذلك بالاستفادة من مجموعات البيانات الرئيسية الوطنية والإقليمية الموجودة. وسلمت أيضاً بالحاجة إلى استكشاف إمكانية التنسيق على الصعيد العالمي، بوسائل منها تحديد الأولويات الاستراتيجية، ودعت المكتب إلى التشاور مع الأفرقة العاملة القائمة، قبل إنشاء فريق عامل منفصل، بشأن إمكانية إدراج تلك الأعمال في أنشطتها.

وتشير اللجنة الإقليمية في تقريرها إلى أن فريقها العامل المعني بالبيانات الأساسية يبحث حالياً في تعريف البيانات الأساسية (Core data)، والمشار إليها أيضاً بتسمية Fundamental data، واستخدامها، وتصف المشاورات التي أجريت مع المكتب للنظر في إدراج المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات الجغرافية المكانية في عمل الفريق العامل وفي ما يجرزه من تقدم في جهوده الرامية إلى تحقيق أهدافه الإقليمية، وفي مقترحات اللجنة الإقليمية بشأن السبل الكفيلة بتطوير هذا العمل على الصعيد العالمي.

وترى اللجنة الإقليمية أن التعاون مع الكيانات الإقليمية الأخرى أمر ضروري لوضع مجموعة متسقة من المواضيع العالمية الرئيسية للبيانات الجغرافية المكانية يمكنها استيفاء احتياجات خطة التنمية المستدامة.